

Passato prossimo o imperfetto?

La domanda che tormenta ogni studente ha una risposta semplice: il passato prossimo è un punto (un fatto, con inizio e fine), l'imperfetto è uno sfondo (una scena, un'abitudine, uno stato). Le due cose convivono nella stessa frase: mentre la nonna cucinava, è arrivato lo zio.

Il criterio

Domanda	Tempo	Esempio
Cosa è successo?	passato prossimo	mio nonno è emigrato nel 1956
Com'erano le cose?	imperfetto	il paese era povero, il lavoro mancava
Cosa si faceva di solito?	imperfetto	scriveva a casa ogni domenica
Cosa è successo mentre...?	insieme	mentre lavorava in miniera, ha conosciuto la nonna

I verbi che cambiano significato

Verbo	Imperfetto	Passato prossimo
sapere	sapevo (conoscevo il fatto)	ho saputo (l'ho scoperto)
conoscere	conoscevo (era un conoscente)	ho conosciuto (l'ho incontrato la prima volta)
dovere	dovevo (era previsto)	ho dovuto (l'ho fatto davvero)
potere	potevo (ne avevo la possibilità)	ho potuto (ci sono riuscito)

Le parole spia aiutano ma non comandano: ieri, una volta, all'improvviso spingono verso il passato prossimo; sempre, di solito, mentre, da bambino verso l'imperfetto. Decide sempre il senso, non la parola.

Da sapere

- Nei giornali l'imperfetto racconta anche fatti puntuali, per dare distanza: *il 3 marzo la squadra partiva per Torino*. È uno stile, non un errore.
- *Stavo per* + infinito dice l'azione mancata: *stavo per chiamarti quando sei arrivato*. Risolve molte frasi che sembrano chiedere un tempo che non esiste.

Gli errori più comuni

Sbagliato	Giusto
mentre cucinavo, il telefono suonava	mentre cucinavo, il telefono è squillato (l'evento che interrompe è un punto)
da bambino sono andato ogni estate al paese	da bambino andavo ogni estate al paese (abitudine)
ieri era una bella giornata e siamo andati al mare	corretta così: era describe, siamo andati racconta



Passato prossimo o imperfetto? · esercizi

Prima la prova del capitolo, poi cinque esercizi in ordine di difficoltà. Qui nessuna soluzione: sono tutte insieme nell'ultima pagina.

00 · Prova subito

Punto o sfondo? Scegli:

1. Mio bisnonno _____ per l'America nel 1913.
2. A quel tempo il paese _____ molto povero.
3. Ogni mese _____ i soldi alla famiglia.
4. Un giorno _____ una lettera che ha cambiato tutto.
5. Mentre _____, _____ a piangere.

01 · Sfondo o fatto

Scrivi **S** se il verbo dipinge lo sfondo (imperfetto) o **F** se racconta un fatto che succede (passato prossimo).

1. Erano le otto di sera.
2. Improvvisamente è suonato il campanello.
3. Pioveva da giorni.
4. Ho aperto la porta.
5. Non conoscevo quella persona.
6. Le ho chiesto chi fosse.

02 · Mentre e quando

Completa: *mentre* chiama l'imperfetto, *quando* spesso il passato prossimo.

1. Mentre (io / cucinare) _____, (arrivare) _____ Luca.
2. Quando (noi / uscire) _____, (piovere) _____ ancora.
3. Mentre (loro / dormire) _____, qualcuno (bussare) _____.
4. Quando (tu / chiamare) _____, (io / essere) _____ in riunione.
5. Mentre (lei / studiare) _____, (ascoltare) _____ musica.
6. Quando (finire) _____ il film, (noi / andare) _____ a casa.

03 · Una volta o tutte le volte

Un'abitudine vuole l'imperfetto, un episodio unico il passato prossimo. Completa.

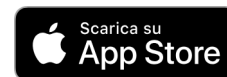
1. Da studente (io / andare) _____ a lezione in bici ogni giorno.
2. Un giorno (cadere) _____ e (rompersi) _____ un braccio.
3. D'estate (noi / passare) _____ i pomeriggi al fiume.
4. Quell'estate però (noi / restare) _____ in città.
5. Mia nonna (raccontare) _____ sempre la stessa storia.
6. L'ultima volta la (raccontare) _____ anche ai miei figli.

04 · I verbi che cambiano senso

Sapere, conoscere, volere, dovere cambiano significato secondo il tempo. Scegli e spiega con una parola.

1. Ieri (io / sapere) _____ la notizia da Marco.
2. Non (io / sapere) _____ che fossi qui.
3. (noi / conoscere) _____ Anna a una festa nel 2019.
4. (io) La _____ già da bambino.
5. (lui / volere) _____ partire e alla fine è partito.
6. (lui / volere) _____ partire, ma non l'ha fatto.





★★★★★ (7)

di Alessio, insegnante dal 2018

05 · Il trasloco

Completa il racconto scegliendo fra passato prossimo e imperfetto.

ripasso: A2: passato prossimo, imperfetto, scelta dell'ausiliare

1. Quando (noi / trasferirsi) _____ a Bologna, (essere) _____ febbraio e (fare) _____ molto freddo.
2. L'appartamento (essere) _____ piccolo, ma (avere) _____ un balcone che (dare) _____ sui tetti.
3. Il primo giorno (noi / non trovare) _____ le chiavi: le (lasciare) _____ nella scatola dei libri.
4. Mentre (io / cercare) _____, il vicino (affacciarsi) _____ e ci (offrire) _____ un caffè.
5. (noi / restare) _____ a parlare un'ora: (lui / conoscere) _____ tutti nel palazzo.
6. Da quel giorno (noi / sentirsi) _____ meno stranieri.



Prova ancora

Il racconto vero chiede i due tempi insieme, come nella scheda dell'A2 sull'imperfetto: completa la storia.

Mio nonno (1 · *nascere*) _____ in un paese della Sicilia. La famiglia (2 · *essere*) _____ povera e il lavoro (3 · *mancare*) _____. Nel 1956 lui (4 · *partire*) _____ per il Belgio: (5 · *avere*) _____ vent'anni e non (6 · *parlare*) _____ una parola di francese. Ogni domenica (7 · *scrivere*) _____ a casa. Un giorno, in miniera, (8 · *conoscere*) _____ un ragazzo del suo paese: da allora non (9 · *separarsi*) _____ più. Quando io ero piccolo, il nonno mi (10 · *raccontare*) _____ sempre quella storia.

Soluzioni · 1 è nato · 2 era · 3 mancava · 4 è partito · 5 aveva · 6 parlava · 7 scriveva · 8 ha conosciuto · 9 si sono separati · 10 raccontava

Come continuare

Due cose che consiglio quando un argomento comincia a stare in piedi. Non servono per capire questa scheda: servono per non dimenticarla.

Leggere qualcosa di intero

La grammatica si fissa dentro una storia, non dentro una tabella. I miei **graded reader** sono classici italiani riscritti al tuo livello, con le note a fianco: al B1 trovi *Il servitore di due padroni*, *Il Milione* e *Il paese di Cuccagna*.

Elenco completo per livello: thisitaliaans.com/libri

Allenare l'argomento, non ripassarlo

Nell'app **Ti** questo capitolo ha il suo percorso: **Radici italiane**. Stesse regole, ma dentro il lessico di quel mondo, con esercizi che correggono subito e spiegazioni nella tua lingua. Dieci minuti al giorno battono un'ora la domenica.

App Store · thisitaliaans.com/app-ti



Soluzioni

Tutte insieme, in un posto solo: correggi qui e, se stampi per la classe, lascia fuori questa pagina.

00 · Prova subito	1. e' partito · 2. era · 3. mandava · 4. ha ricevuto · 5. leggeva · e' scoppiato
01 · Sfondo o fatto	1. S · 2. F · 3. S · 4. F · 5. S · 6. F
02 · Mentre e quando	1. cucinavo · è arrivato · 2. siamo usciti · pioveva · 3. dormivano · ha bussato · 4. hai chiamato · ero · 5. studiava · ascoltava · 6. è finito · siamo andati
03 · Una volta o tutte le volte	1. andavo · 2. sono caduto · mi sono rotto · 3. passavamo · 4. siamo restati · 5. raccontava · 6. ha raccontata
04 · I verbi che cambiano senso	1. ho saputo · l'ho appresa in quel momento · 2. sapevo · non ne ero al corrente · 3. Abbiamo conosciuto · 4. conoscevo · 5. Ha voluto · 6. Voleva
05 · Il trasloco	1. ci siamo trasferiti · era · faceva · 2. era · aveva · dava · 3. non abbiamo trovato · avevamo lasciate · 4. cercavo · si è affacciato · ha offerto · 5. Siamo restati · conosceva · 6. ci siamo sentiti

